

## Chap. 285

An Act to authorize the construction of Bridges across the Portage Canal

*The People of the State of Wisconsin, represented in Senate and Assembly, do enact as follows :*

Locality of  
bridges.

SECTION 1. That the town authorities of Fort Winnebago are hereby authorized to construct bridges across the Portage Canal, at the following localities, viz: at the point where the road leading from Fox river bridge crosses said canal near the N. S. Indian agency house, running in a northerly direction to Portage county seat: also, where Center Avenue crosses said canal; also, where Adams, Main, or Wisconsin street crosses said canal. The last mentioned bridges to be located by the town authorities of Fort Winnebago, on one of the above mentioned streets.

Board of public  
works to furnish  
plan.

SEC. 2. It shall be necessary before the bridges referred to in the first section of this act are constructed, for the town authorities to procure from the board of public works a plan for the building of said bridges, and the said board are hereby required to furnish the same on application of said town authorities: Provided, that no portion of the fund belonging to the State for the improvement of the Fox and Wisconsin rivers, shall be used for the construction of said bridges.

Provide.

FREDERICK W. HORN,  
*Speaker of the Assembly,*  
DUNCAN C. REED,  
*President pro tempore of the Senate.*

Approved, March 13th, 1851.

NELSON DEWEY.

## Chap. 286

An Act to appropriate a certain sum of money to pay the postage of the present session of the Legislature.

*The People of the State of Wisconsin represented in Senate and Assembly, do enact as follows :*

Appropriation  
for postage.

SECTION 1. There is hereby appropriated to Chauncy Abbott, Postmaster at Madison out of any money in the treasury not otherwise appropriated, the sum of two thousand four hundred and forty-one dollars and fifty cents, in full for Legislative postage from the eighth day of January to the fifth day of March, eighteen hundred and fifty-one each day inclusive.

Appropriation  
for postage.

SEC 2. There is hereby appropriated to Chauncy Abbott, Postmaster at Madison, out of any money in the treasury not otherwise appropriated, the further sum of six hundred dollars, for postage of the Legislature from the fifth day of March eighteen hundred and fifty-one, to the close of the present session, and for executing postage for the quarter ending the thirty-first March, eighteen hundred and fifty-one: Provided, That no

Provide.

## STATE OF WISCONSIN, }

SECRETARY'S OFFICE, }

I have compared the Acts, Resolutions and Memorials contained in this book with the originals deposited in this office, and do hereby certify that the same appear to have been correctly printed, excepting such errors as are corrected in the following ERRATA, and such minor variations as do not change the meaning or sense of the original text.

Witness my hand and the Great Seal of the State at Madison, this fifteenth day of May,

L. S. A. D 1851.

WM. A. BARSTOW, SECRETARY OF STATE.

## ERRATA.

- Page 9, Chap. 8, Sec 1, line five, for *forty-nine*: read "fifty-nine."  
 Page 15, Chap. 21, Sec 1, for first three lines read, "It shall be the duty of the Commissioners of the School and University Lands to convey to the United States of America, in the same manner that other School lands are by them conveyed, the following described lands."  
 Page 29, Chap. 37, in title, for *rejection*: read "ejection;" and for Approved *January 19th*, 1851 read "Approved February 4th, 1851."  
 Page 29, Chap 38, for Approved *January 29th*: read "Approved February 4th"  
 Page 38, Chap 34, Sec. 1, last line, before *Iowa*, read Grant and also "in one printed in the county of"  
 Page 198, Sec 1, for *John C. Holmes*, read John E. Holmes;" and for *E. W. Graves*, read "D. W. Graves"  
 Page 223, Chap 220, read "Sec 9 This act shall take effect from and after its passage."  
 Page 232, Sec 289, for *Brigham*, read "Bingham"  
 Page 233, Chap 241, Sec 1, line six, for *Stowund*, read "Stow and."  
 Page 243, line five, for *Kock* read "Bark"  
 Page 256, Chap 262, line six, for *Beard* read "Baird;" and for *Lay*, read "Loy."  
 Page 268, Chap 262, line six, Sec 7, for *the amount of tolls*, read "and determine the price for transportation of freight and the fare of passengers."  
 Page 272, Chap. 268, line one, for *Zelotee*: read "Zelotus;" and line two, for *Brecker* read "Becker."  
 Page 273, line thirty eight, for *examination* read "execution."  
 Page 274, line five, for *such* read "each"  
 Page 278, Chap 280, for D. *Haltz*, read D Holt, Jr.  
 Page " Chap 281, for *Carmon & Ladd*, read "Cannon & Ladd."  
 Page 279, Chap 282, for *ten* read "two." in line two  
 Page 280, Chap 285, Sec. 1, line five, for *N. S* read "U. S."  
 Page 280, Chap 286, Sec 2, line six, for *executing* read "Executive"  
 Page 281, Chap 287, Sec. 2, line two, for *election* read "appointment;" and Sec 12, line one, for *ten* read "five;" and in the last line, for *elected* read "appointed"  
 Page 284, Chap 288, line nine, after *license*, read, "to be recovered in the name of the County Treasurer before any Justice of the Peace in an action of debt."  
 Page 287, Chap. 291, Sec 1, line seven, for *sixty cents* read "sixteen cents"  
 Page 290, Chap 297, line two, for *Doussman*, read "Dousman;" and for *Olset*, read "Vliet;" in line three  
 Page 292, Sec 6, for *Oliet* read "Vliet."  
 Page 299, Chap 303, line four, for *Waucoma* read "Waucoma"  
 Page 345, Chap 315, title, before *Contingent* read "payment of the"  
 Page 318, Sec 13, line two, for *ninety-five* read "twenty-one"  
 Page 319, Chap 322, for *Halpin* read "Halpin."  
 Page 351, Sec 4, line two, for *increase* read "income" and Sec. 5, line three, for *fifteen* read "fifty-four"  
 Page 360, Sec 12, line six, for *member*, read "number"  
 Page 361, Sec. 16, line three, for *already*, read "actually."  
 Page 362, Sec 1, Chap 323, line one, for *four*, read "[four]."  
 Page 363, Chap 340, for *Beloit*, read "Beloit"  
 Page 372, Sec 1, line two, for *Charles E. Glinger*, read "Charles Hisinger"  
 Page 383, line one, for *and* read "out."  
 Page 388, line six, Chap. 384, for *suit*: read "suit;" and line ten, for *ret razis* read "ret razis."  
 Page 393, Chap 368, for *H Ladd*, read "H. Sadd"  
 Page 395, Chap 368, line four, strike out the word "five."  
 Page 398, Sec 4, line eight, for *Appointed*, read "Approved."  
 Page 408, line seven, for *balance*, read "ballot."  
 Page 418, Sec. 7, line 7, after *transportation*, read "and to direct the mode and condition of transferring the stock aforesaid;" and Sec. 8, enclose all between the words *misses* in line eight and *person* in line nine, in brackets.  
 Page 427, Sec 3, line five, for *Officers*, read "affairs."  
 Page 437, for *Isaac J. Walker*, read "Isaac P. Walker."

[NOTE.—In preparing these acts for publication, where a superfluous word has been found in the enrolled bills, it has been printed in the text, but in italics, and enclosed in parenthesis, (*thus*). Where a word has been found necessary to sustain the sense of the context, or where one word has been obviously mistaken for another, the word supposed to be proper has been supplied, but in brackets, [*thus*]; thus adopting a plan heretofore adopted in publishing the laws, for the sake of uniformity.]